


Le 11 juin 2019

Mme Claire Rainville
Secrétariat du Conseil du Trésor
875, Grande Allée Est
Québec (Québec) G1R 5R8

Madame,

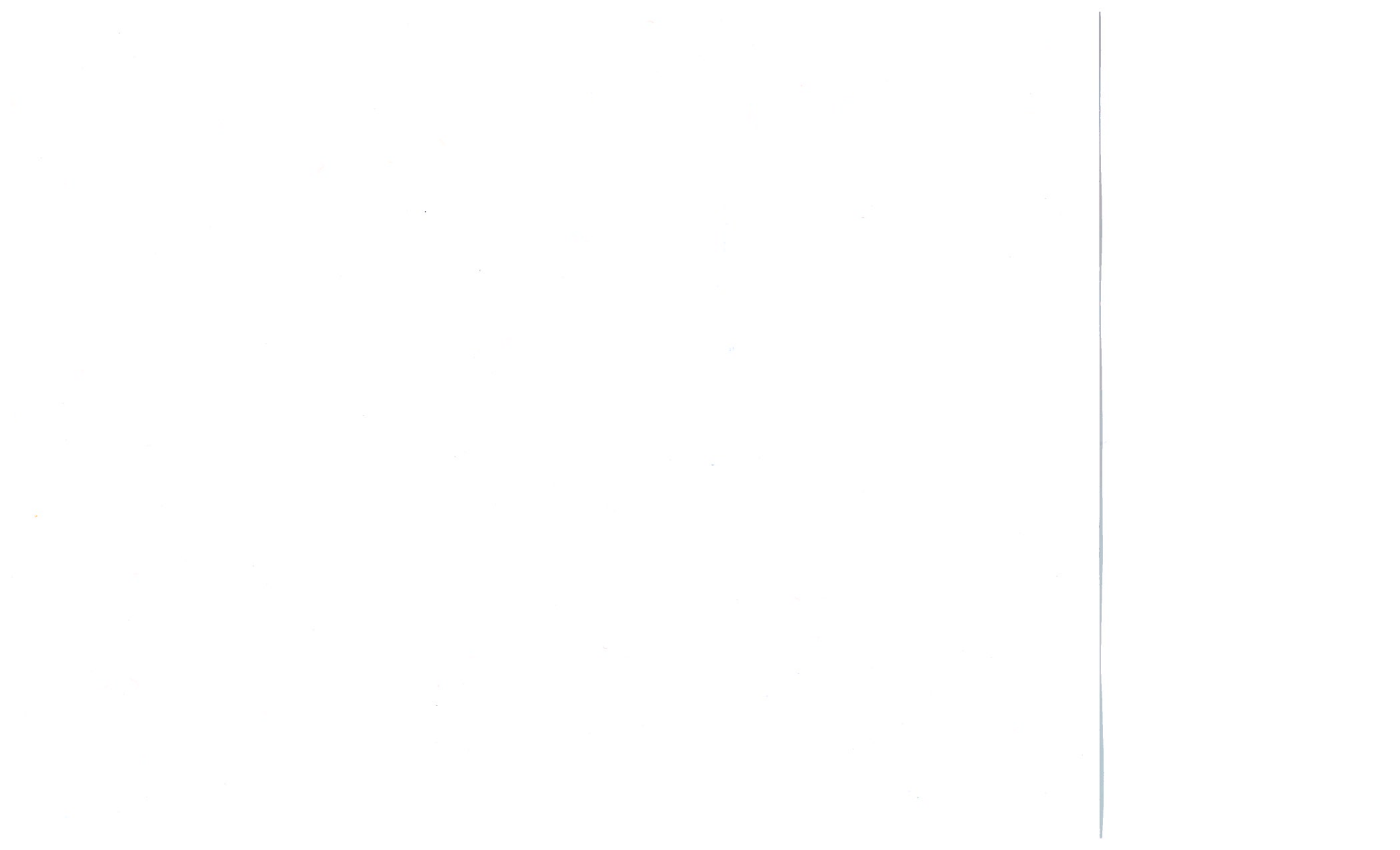
Comme demandé à l'article 5 de la directive 4-80 du Conseil du trésor, nous vous joignons la liste identifiant les engagements financiers de 25 000 \$ et plus autorisés au cours du mois de mai 2019 pour le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec.

Veuillez agréer, Madame, l'expression de nos sentiments les meilleurs.



Charles Genest, directeur
Directeur des ressources financières

p.j.



FORMULAIRE 1
PAGE FRONTISPICE *

Ministère

080
code

Agriculture, Pêcheries et Alimentation
nom

Mois/année

Mai 2019

(à transmettre au plus tard le 12 du mois suivant au Secrétariat du Conseil du trésor)

Sous-ministre ou dirigeant d'organisme ou son représentant

Date

12 juin 2019

Signature



Nom et Titre

CHARLES GENEST, CMA
directeur des res. financières.

Nombre de pages jointes

3

Nombre total d'engagements déclarés

11

* Ce formulaire doit être complété et transmis même en l'absence d'engagement financier

Formulaire 2 - CAP - Liste des contrats publiés au SEAO

Pour la période du 2019-05-01 au 2019-05-30

No.	Organisme	I/M	Type de contrat	Nature du contrat	Date de conclusion du contrat	Numéro SEAO	Titre	Soumissionnaires (* = contractant; NC = non conforme; NA = non admissible)	Municipalité du soumissionnaire	Montant soumis	Montant du contrat	Montant du contrat avec option(s)	Région administrative de livraison
1	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Avis d'appel d'offres	Travaux de construction	2019-04-23	1238884	Déconstruction d'un silo en douves de béton et construction d'un silo en béton coulé sur le site du MAPAQ à Deschambault-Grondines	* Construction Côté & Fils Inc	Saint-Raymond	376 000,00 \$	376 000,00 \$	376 000,00 \$	Mauricie
2	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat suite à un appel d'offres sur invitation	Services professionnels	2019-05-14	1268534	Travaux de traduction du français vers l'anglais et travaux de révision de documents de langue anglaise	* Allen Entrepreneur Général Inc.	Saint-Henri	424 900,00 \$	59 700,00 \$	59 700,00 \$	Capitale Nationale
								* Aglocom inc.	Québec	87 000,00 \$			
								* Argos Interprètes et traducteurs inc.	Montréal	79 500,00 \$			
								* Colleen Bilodeau		66 000,00 \$			
3	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat suite à un appel d'offres sur invitation	Services professionnels	2019-05-07	1267992	Travaux de révision linguistique de documents de langue française	* ITC Traductions Canada inc.	Montréal	59 700,00 \$	63 000,00 \$	63 000,00 \$	Capitale Nationale
								* Edgar inc.	Québec				
								* Bla Bla Rédaction SENC	Québec	96 600,00 \$			
								* Des mots et des lettres	Saint-Michel-de-Bellechasse	72 450,00 \$			
								* Judith Tremblay	Québec	63 000,00 \$			
4	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Services professionnels	2019-04-17	1252160	Abonnement au registre de produits de GS1 Canada pour le projet de Répertoire de l'offre bioalimentaire québécoise (ROBQ)	* Les Textes Impeccables	Les Éboulements	90 300,00 \$	63 000,00 \$	63 000,00 \$	Montréal
								* L'Espace-mots	Quaquetag	69 300,00 \$			
								* GS1 Canada	Toronto				
5	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Services de nature technique	2019-05-06	1268458	Service d'hébergement, de mises à jour, d'entretien et de support technique des systèmes de gestion pédagogique	* Skytech communications inc.	Montréal		404 485,74 \$	611 280,95 \$	Montréal
6	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Services de nature technique	2019-05-03	1268363	Contribuer à l'exploitation du Jardin Daniel A. Séguin à des fins d'enseignement	* La Fondation en horticulture ornementale de l'ITA de St-Hyacinthe	Saint-Hyacinthe		98 500,00 \$	98 500,00 \$	Montréal
7	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Autres	2019-05-07	1267615	Renouvellement de l'entente de collaboration pour l'utilisation des équipements, d'installations et d'infrastructures du Centre de développement bioalimentaire du Québec	* Centre de développement bioalimentaire du Québec inc.	Sainte-Anne-de-la-Pocatière		365 000,00 \$	365 000,00 \$	Bas St-Laurent
8	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Autres	2019-04-03	1268440	Entente établissant un programme d'inspection en vertu de l'article 61 de la Loi sur le bien-être et la sécurité de l'animal	* SPCA (Canadienne)	Montréal		35 578,00 \$	35 578,00 \$	Montréal

Ce

Formulaire 3 - CAP - Liste des contrats publiés au SEAO avec dépenses supplémentaires et/ou information finale

Pour la période du 2019-05-01 au 2019-05-31

No.	Organisme	I/M	Type de contrat	Nature du contrat	Date de conclusion du contrat	Numéro SEAO	Titre	Contractant	Municipalité du contractant	Montant du contrat sans options	OP	Montant dépense(s) supplémentaire(s)	Description dépense(s) supplémentaire(s)	Montant total payé	Date de fin de contrat	Région administrative de livraison
1	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Avis d'appel d'offres	Services professionnels	2018-09-25	1177241	Mandat sur la maturité et la capacité des ressources informationnelles au MAPAQ : diagnostic et plan d'action	CMI Groupe Conseil	Québec	98 500,00 \$				98 500,00 \$	2019-05-12	Capitale Nationale
2	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Services professionnels	2018-04-18	1159315	Gestion du système d'identification et de traçabilité des animaux	Agri-Traçabilité Québec	Longueuil	3 250 000,00 \$				3 250 000,00 \$	2019-03-31	Montérégie
3	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat de gré à gré	Services de nature technique	2019-03-05	1245662	Prise en charge de l'abattage et de la découpe de cervidés par l'Abattoir R. Pouliot inc. dans le cadre de l'initiative ministérielle - Mesure d'aide à la reprise de la mise en marché des cervidés d'élevage	Abattoir Rolland Pouliot & Fils inc.	Saint-Henri	75 000,00 \$				23 960,59 \$	2019-04-22	Chaudière-Appalaches
4	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat suite à un achat mandaté ou à un regroupement d'organismes	Approvisionnement (biens)	2019-03-20	1252347	Tracteur agricole pour le MAPAQ	Centre Agricole J.L.D. inc.	Saint-Hyacinthe	89 800,00 \$				89 800,00 \$	2019-04-28	
5	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat suite à un achat mandaté ou à un regroupement d'organismes	Approvisionnement (biens)	2019-02-15	1247273	Extracteurs automatisés d'ADN et d'ARN pour le MAPAQ	QIAGEN	Toronto	38 987,00 \$				38 987,60 \$	2019-04-28	
6	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat suite à un achat mandaté ou à un regroupement d'organismes	Approvisionnement (biens)	2019-01-08	1254348	Spectrophotomètre pour les laboratoires de chimie pour le MAPAQ	VWR International	Montréal	35 695,52 \$				35 695,52 \$	2019-04-12	
7	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	I	Contrat suite à un achat mandaté ou à un regroupement d'organismes	Approvisionnement (biens)	2014-03-31	771218	TRACEURS « IMPRIMANTES GRAND FORMAT MULTIFONCTIONS AVEC SCANNEUR INTÉGRÉ »	Dutech Materiel d'Art Appliqué	Québec	124 400,00 \$				110 950,00 \$	2019-03-29	
8	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation	M	Contrat de gré à gré	Services de nature technique	2018-08-23	1198175	Service de maintenance de l'infrastructure de stockage SAN et de la librairie de sauvegarde	IBM Canada Limitée	Markham	60 540,00 \$		6 724,86 \$	Dépense supplémentaire suite à l'ajout de certains équipements pour assurer la maintenance de l'infrastructure de stockage SAN et de la librairie de sauvegarde. le 2019-04-25			Capitale Nationale

Ce